

Time	
00:01	به Spoken Tutorial در Create an A4 Poster با استفاده از Inkscape خوش آمدید.
00:07	در این برنامه این موارد را یاد می گیریم:
00:10	تغییر دادن Document properties
00:12	طراحی A4 poster و
00:14	Save کردن پوستر در pdf
00:17	برای ضبط این برنامه من از
00:19	Ubuntu Linux 12.04 OS
00:22	Inkscape نسخه 0.48.4 استفاده می کنم.
00:26	Inkscape را باز می کنیم.
00:28	به File بروید. New را کلیک کنید.
00:32	اینها اندازه های پیش فرض canvas می باشند که داریم.
00:37	Canvas من به صورت پیش فرض در A4 size می باشد.
00:41	من این را به همان صورتی که هست می گذارم.
00:44	اگر در سیستم شما نمی باشد پس A4 size را انتخاب کنید.
00:49	حالا بعضی از تنظیمات را تغییر می دهیم.
00:51	به File بروید. Document properties را کلیک کنید.
00:54	کادر محاوره ای باز می شود که ما می توانیم در آن تب ها و گزینه های مختلف را پیدا کنیم.
00:59	در مورد آنها یکی یکی یاد می گیریم.
01:03	در اولین تب Page لیست کشویی Default units را کلیک کنید.
01:08	وقتی که من آنها را یکی یکی کلیک می کنم توجه کنید که واحد ruler تغییر می کند.
01:13	من واحد را pixels می گذارم.
01:16	گزینه Background به تغییر شفافیت و رنگ زمینه کمک می کند.
01:21	وقتی آن را کلیک می کنیم dialog box جدید نمایان می شود.
01:24	RGB sliders را به چپ و راست حرکت دهید.

01:29	برای قابل رویت کردن background colour در canvas شما alpha slider را به سمت راست حرکت دهید.
01:35	حالا شفافیت به مقدار RGB انتخاب شده تغییر می کند.
01:40	توجه کنید که رنگ در گزینه background در پنجره Document properties با حرکت من تغییر می کند.
01:47	Alpha slider به سمت چپ بیاورید و کادر محاوره ای را ببینید.
01:52	زیر Page size گزینه های زیادی را می بینیم.
01:55	با استفاده از این گزینه ها می توانیم اندازه canvas را تغییر دهیم.
02:00	وقتی که من کلیک می کنم تغییرات در canvas را ببینید.
02:04	اندازه صفحه را A4 نگه می داریم.
02:08	Orientation را می توان به Portrait یا Landscape تغییر دهیم.
02:12	هر دو گزینه را کلیک کنید و تغییرات در canvas را ببینید.
02:17	ما می توانیم عرض و طول canvas را با استفاده از پارامترهای Width و Height تغییر دهیم.
02:23	لیست کشویی Units را کلیک کنید. اینجا ما می توانیم واحدها را مطابق احتیاج خود تغییر دهیم.
02:31	حالا واحدها را به pixels تغییر می دهیم.
02:34	گزینه Resize page to content را کلیک کنید.
02:37	گزینه های مختلف که داریم باز می شوند.
02:41	ما می توانیم حاشیه برای کل کناره ها در اینجا تنظیم کنیم.
02:45	بعد از تنظیم حاشیه باید دکمه Resize page to drawing or selection را کلیک کنید.
02:51	سپس در گزینه Border ما سه گزینه کادر تأیید در اینجا می بینیم.
02:57	برای نشان دادن این گزینه ها ابتدا یک ellipse می کشم.
03:03	گزینه اول کادر صفحه را می سازد یعنی کادر canvas را می توانیم ببینیم.
03:08	این گزینه را عدم تأیید کنید. می بینید که کادر ناپدید می شود.
03:13	سپس دوباره گزینه را تأیید کنید می بینید که کادر دوباره نمایان می شود.
03:18	گزینه دوم کادر در بالای نقاشی را تنظیم می کند پس به خوبی قابل دیدن می شود.

03:25	دوباره این گزینه را تأیید و عدم تأیید کنید و ببینید که در canvas چه می شود.
03:31	گزینه سوم سایه canvas را در سمت راست و پایین نشان می دهد.
03:36	توجه کنید که در اینجا کادر سمت راست و پایین از دو طرف دیگر کلفت تر است.
03:42	گزینه سوم را عدم تأیید کنید و ببینید که این سایه ناپدید می شود.
03:47	ما می‌توانیم تمامی این گزینه ها را طبق احتیاج خود استفاده کنیم.
03:52	با گزینه Border color می‌توانیم در مورد رنگ کادر تصمیم بگیریم.
03:57	رنگ پیشفرض را برای کادر می گذاریم.
04:01	سپس تب Guides را کلیک کنید.
04:03	Guides به شما کمک می‌کند که متن و گرافیک را در canvas تنظیم کنید.
04:08	شما می‌توانید در اینجا ruler guides را ایجاد کنید.
04:12	Ruler عمودی را کلیک کنید و guideline را بکشید.
04:15	حالا گزینه اول را تأیید و عدم تأیید کنید.
04:19	و توجه کنید که guideline در canvas نمایان و ناپدید می شود.
04:25	Guide color رنگ guideline می باشد.
04:28	Highlight color رنگ guideline زمانی که به جایی حرکت داده می‌شود، می باشد.
04:33	رنگ پیشفرض guide و highlight در اینجا نشان داده شده است.
04:37	شما می‌توانید آن را تغییر دهید.
04:41	من رنگ پیشفرض را انتخاب می کنم.
04:44	گزینه Snap guides while dragging به snap کردن objects یا bounding box به نزدیکترین guidelines وقتی که حرکت داده می‌شوند کمک میکند.
04:52	سپس تب Grids را کلیک کنید.
04:54	با استفاده از این گزینه ما می‌توانیم grid که پشت artwork در canvas نمایان می‌شود را تنظیم کنیم.
05:00	Grids به قرار دادن درست objects در canvas کمک می‌کند ولی پرینت نمی شوند.
05:07	لیست کشویی را کلیک کنید.

05:09	Rectangular grid و Axonometric grid دو نوع grids در دسترس می باشند.
05:16	Rectangular grid را انتخاب کنید و دکمه New را کلیک کنید.
05:20	بلافاصله grid در زمینه canvas شکل می گیرد.
05:25	با استفاده از گزینه های در دسترس می توانیم grid properties را طبق نیاز خود تنظیم کنیم.
05:31	ما با کلیک کردن دکمه Remove در پایین می توانیم grid را حذف کنیم.
05:36	به همین روش می توانید گزینه ها برای Axonometric grid را امتحان کنید.
05:41	گزینه ها در 3 تب بعدی در برنامه های پیشرفته تر این مجموعه آموزش داده خواهند شد.
05:47	حالا ایجاد کردن پوستر را شروع می کنیم.
05:50	پس ابتدا من ellipse و guideline را حذف می کنم.
05:53	برای پوستر خود ابتدا زمینه را طراحی می کنیم.
05:58	Rectangle tool را کلیک کنید.
06:00	یک مستطیل بزرگ که کل canvas را بپوشاند را بکشید.
06:06	آن را آبی روشن کنید.
06:08	سپس header area را در بالا بکشید.
06:16	و footer area در پایین canvas با استفاده از Bezier tool .
06:23	ما آن را آبی می کنیم.
06:25	حالا Spoken Tutorial logo را وارد می کنیم.
06:28	این آرم در لینک Code Files در دسترس می باشد.
06:32	پس ابتدا برنامه را متوقف کنید. Code Files را کلیک کنید و zip file را دانلود کنید.
06:39	حالا folder را unzip کنید و در سیستم خود در جایی که می خواهید save کنید.
06:45	به Inkscape document خود برمی گردیم.
06:47	به منوی File بروید. Import را کلیک کنید.
06:51	به folder جایی که logo ذخیره شده است بروید.
06:54	Spoken Tutorial logo را انتخاب کنید و Open را کلیک کنید.
06:59	کادر محاوره ای جدید باز می شود. OK را کلیک کنید.

07:03	حالا logo وارد canvas ما می شود.
07:06	به 100×100 pixels آن را Resize کنید.
07:09	آن را در گوشه بالایی سمت چپ header area قرار دهید.
07:14	حالا متن Spoken Tutorial را تایپ کنید.
07:18	آن را Bold کنید.
07:20	اندازه فونت متن را به 48 تغییر دهید.
07:24	آن را در سمت راست logo قرار دهید.
07:27	بعد از این متن "partner with us...help bridge the digital divide" را تایپ کنید.
07:35	اندازه فونت را به 20 تغییر دهید.
07:39	حالا متنی را اضافه می کنیم.
07:42	من از قبل نمونه‌ای از متن در LibreOffice Writer document در سیستم خود ذخیره کرده ام.
07:47	این نمونه متن در Code Files در دسترس شما می باشد.
07:51	آن را در folder ذخیره شده خود پیدا کنید.
07:54	حالا من این متن را در فضای خالی پوستر copy و paste می کنم.
08:00	اندازه فونت را به 28 تغییر دهید.
08:04	فاصله خطوط را تنظیم کنید.
08:06	bullets را ایجاد کنید و قبل از هر جمله قرار دهید.
08:10	ما دو تصویر در زیر آن اضافه می کنیم.
08:13	مثل قبل آن‌ها را یکی یکی import کنید.
08:17	من آن‌ها را در images folder ذخیره کرده ام.
08:20	این تصاویر در Code Files در دسترس شما میباشد.
08:24	لطفاً آن‌ها را در folder ذخیره شده خود پیدا کنید.
08:27	تصاویر را انتخاب و resize کنید.
08:30	آن‌ها را به پایین پوستر ببرید.
08:33	ما جزئیات تماس را در footer area می نویسیم.

08:37	یکبار دیگر متن را از LibreOffice Writer document خود copy و paste کنید.
08:42	اندازه فونت را به 18 تغییر دهید.
08:45	حالا poster ما آماده می باشد.
08:47	سپس یاد می‌گیریم چگونه در فرمت pdf ذخیره کنیم.
08:51	به File بروید و Save As را کلیک کنید.
08:55	کادر محاوره ای نمایان می شود.
08:58	Folder را که می‌خواهید در آن ذخیره کنید، انتخاب کنید.
09:00	من Desktop را انتخاب می کنم.
09:02	با کلیک کردن لیست کشویی در پایین سمت راست کادر محاوره ای فرمت را به pdf تغییر دهید.
09:09	در اینجا در Name فیلد Spoken-Tutorial-Poster.pdf را تایپ کنید.
09:16	سپس دکمه Save را کلیک کنید
09:18	پوستر در Desktop ذخیره شده است.
09:21	به Desktop می‌رویم و پوستر خود را بررسی می کنیم.
09:25	ما پوستر را در فرمت pdf داریم.
09:28	خلاصه می کنیم. در این برنامه این موارد را یاد گرفتیم:
09:32	تغییر دادن Document properties
09:34	طراحی A4 poster
09:36	پوستر را در pdf ذخیره کردن
09:38	و ارائه:
09:40	یک A4 poster برای Spoken Tutorial Project درست کنید.
09:44	ارائه کامل شده شما باید به این صورت باشد.
09:48	ویدئو در لینک زیر خلاصه پروژه Spoken Tutorial می باشد. لطفا مشاهده کنید.
09:54	تیم این پروژه کارگاه آموزشی استفاده از Spoken Tutorial ارائه می دهد. و به کسانی که آزمون آنلاین را قبول شوند، گواهینامه می دهد. برای جزئیات لطفاً به ما ایمیل بفرستید.
10:01	
10:04	Spoken Tutorial Project تحت پشتیبانی NMEICT, MHRD دولت هند می باشد.

10:10	اطلاعات بیشتر در این لینک در دسترس می باشد.
10:14	به پایان این برنامه رسیده ایم.
10:16	ترجمه و صداگذاری شبم اقبال خان. با تشکر از شما